

# corsican 2012 circuit

## TOURNOI DE BLITZ

5 000 € de prix

Bastia • 27 octobre



## GRAND PRIX FFE

60 000 € de prix

QUALIFICATIFS • Bastia 28 octobre

FINALE • Aiacciu 31 octobre

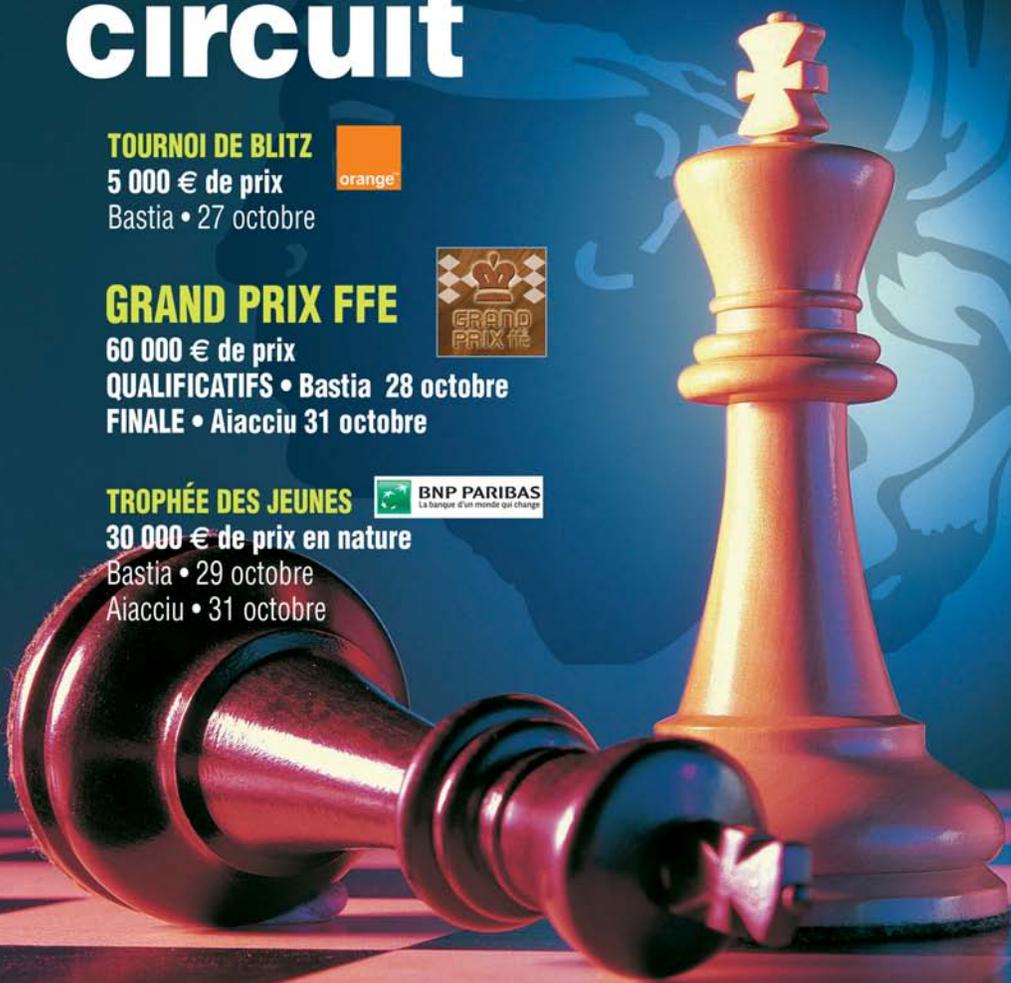


## TROPHÉE DES JEUNES

30 000 € de prix en nature

Bastia • 29 octobre

Aiacciu • 31 octobre



[www.corse-echecs.com](http://www.corse-echecs.com)



***Pièces d'origine neuves  
à prix d'usine***



[www.oscaro.com](http://www.oscaro.com)

# ÉDITO

**Léo Battesti**  
*Tournament Manager*  
*Directeur du Corsican Circuit*



## Evviva a festa di i scacchi !

*Vive la fête des Échecs !*

Cette 16<sup>e</sup> édition est très spécifique. Elle sera principalement marquée par la finale du **Grand Prix FFE**. Quatre étapes ont eu lieu aux Pyramides du Port-Marly (janvier), Nancy (avril), Aix-les-Bains (juillet), Villandry (6/7 octobre).

A l'issue de ces tournois, 8 joueurs ont été qualifiés.

Tous des Grand-Maîtres, ce qui n'est pas une surprise :

- Maxime Vachier-Lagrave (275 pts),
- Laurent Fressinet (265 pts),
- Étienne Bacrot (105 pts),
- Loek Van Wely, Pays-Bas (100 pts),
- Alexandr Fier, Brésil (85 pts),
- Andreï Istratescu (75 pts),
- Alojzije Jankovic, Croatie (75 pts),
- Tigran Gharamian (70 pts).

Ils seront rejoints le dimanche 28 octobre par les 8 premiers du Corsica Masters qui aura débuté la veille. De belles joutes en perspective !

Mais la spécificité du Corsican Circuit, c'est cette rencontre entre l'élite mondiale et les débutants. Ils seront nombreux à participer également à cet événement, y compris au Corsica Masters. Des centaines de superbes cadeaux leur sont réservés lors des deux trophées *BNP Paribas* de Bastia et Ajaccio et au Blitz *Orange*.

On le sait, la Corse est une terre échiquéenne, détenant le record mondial de licenciés par tête d'habitants (5 907/305 000). C'est sans doute, en partie, dû à l'organisation de ce genre de tournois, mélangeant élite et masse.



16<sup>e</sup>  
CORSICAN CIRCUIT

# TROPHÉE DES JEUNES 2012

30 000 €  
de prix

Les prix sont  
identiques pour  
les 2 tournois

**INSCRIPTIONS  
GRATUITES**

de 8 h 30 à 9 h 30  
1<sup>re</sup> partie : 10 h 00

Tournoi réservé  
**aux - de 16 ans  
et - de 2000 elo**  
9 parties de 5'+3''



**BNP PARIBAS**  
La banque d'un monde qui change

29 OCT • BASTIA

31 OCT • AJACCIO

1<sup>er</sup>

Mac  
Book  
Air



2<sup>e</sup>

Ecran plat et  
Home Cinema



3<sup>e</sup>

Ordinateur



4<sup>e</sup>

iPad



5<sup>e</sup>

Ordinateur  
portable



Playstation 3

6<sup>e</sup>



7<sup>e</sup>

Console  
Xbox 360



8<sup>e</sup>

Console Nintendo Wii



**PRIX  
par catégories**

Petits-poussins, poussins, pupilles,  
benjamins, minimes, scolaires

1<sup>er</sup>

Échiquier en bois  
avec pendule DGT



2<sup>e</sup>

Pendule  
DGT



3<sup>e</sup>

Échiquier  
en bois



Du 4<sup>e</sup>  
au 10<sup>e</sup>

**et de nombreux cadeaux  
pour tous les participants !**

Livres  
d'Échecs



9<sup>e</sup>

Nintendo  
3ds



10<sup>e</sup>

Ipod  
Touch



LEGA CORSA DI SCACCHI



# LA BIÈRE CORSE À LA CHÂTAIGNE.

L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ. À CONSOMMER AVEC MODÉRATION.

Corsica Masters  
27 > 29 oct  
BASTIA

samedi **27** octobre



- 10 h 00** Inscriptions au Corsica Masters  
Adultes : 15 € - Jeunes : 8 €
- 11 h 00** Simultanée des champions avec  
Maxime Vachier-Lagrave, Artur Jussupow  
et Loek Van Wely
- 15 h 00** Cérémonie d'ouverture du **CORSICA MASTERS**  
suivie des rondes **1 à 7**

Corsica Masters  
27 > 29 oct  
BASTIA

dimanche **28** octobre



- 10 h 30** **CORSICA MASTERS** rondes **8 et 9**
- 14 h 00** Tournoi de blitz **Orange**  
(9 rondes 3'+2") • 5 000 € de prix  
Inscriptions gratuites à partir de 10 h 
- 18 h 00** 8<sup>e</sup> de finale du **MASTERS Grand Prix FFE**
- 18 h 30** Remise des prix du tournoi de Blitz Orange  
et des prix par catégorie du Corsica Masters



## • Le Corsica Masters •

se joue en **9 rondes** de **15 min + 3 s**. Les **8 premiers**  
sont qualifiés pour les **1/8<sup>e</sup> de finale** du Masters  
**Grand Prix FFE**. Ce tournoi est doté de **60 000 €** de prix.

**Votre agence de Bastia**

**AIRFRANCE**  

6, avenue Émile Sari - 20200 BASTIA  
Renseignements et réservations : 04 95 55 24 00

du 11/10/12 au 21/11/12

# open multiligne pour toute la famille



Open

internet - TV - téléphone + mobiles

jusqu'à 4 forfaits  
mobile supplémentaires  
à prix avantageux

à partir de

9,90€/mois<sup>(1)</sup>

en gardant votre mobile  
avec engagement de 12 mois

Offre valable dans vos boutiques Orange ou en appelant le 1014<sup>®</sup> en Corse

Offres soumises à conditions valables en métropole sous réserve d'éligibilité, sur réseaux et mobiles compatibles, réservées aux particuliers. Forfaits open multilignes réservés aux membres du foyer de l'abonné Open (même adresse de contrat). En cas de résiliation de l'offre Open, de demande de l'abonné Open de détacher le forfait open multiligne du foyer, de déménagement de l'abonné Open ou du client forfait open multiligne, le tarif mensuel de l'Édition M6 mobile pour Open sera majoré de 5€/mois et de 12€/mois pour les autres forfaits open multilignes.

(1) Tarif de l'Édition M6 mobile pour Open en version sim. Offre sans mobile associé et non compatible avec le programme changer de mobile. Egalement disponible auprès du service clients pour les clients Orange qui souhaitent changer d'offre et dont la durée d'engagement est arrivée à son terme.

(2) Appel gratuit depuis une ligne fixe Orange. Depuis la ligne d'un autre opérateur, consultez ses tarifs.

Orange France, SA au capital de 2 096 517 960 €. - RCS Créteil 428 706 097





## CENTRE AUTO ET LOCATION VÉHICULES



RN 193 - Quartier Monte-Carlo - 20600 Furiani

Tél. 04 95 59 29 00 - Fax : 04 95 30 65 19 - [centreaufuriani@wanadoo.fr](mailto:centreaufuriani@wanadoo.fr)

# Costadoro<sup>café</sup>

## LOCATION DE MACHINES À CAFÉ

**Bars - Restaurants - Entreprises - Administrations**



**Tél./fax : 04 95 52 03 91 - Portable : 06 09 54 05 60**

Panchetta - Lot. 24 - 20167 Sarrola Carcopino

[www.costadoro.it](http://www.costadoro.it) - email : [costadoro-agula@wanadoo.fr](mailto:costadoro-agula@wanadoo.fr)



*Les Hôtels BEST WESTERN partenaires du CORSICA CHESS CLUB*

Hôtels BW Bastia Centre et BW Ajaccio Amirauté

tèl. unique: +33 (0)4 95 55 10 00

web: [www.corsica-hotels.fr](http://www.corsica-hotels.fr)



Hôtel Best Western Bastia Centre



Ouvert 24h/24

Wifi 100% gratuit



Hôtel Best Western Ajaccio Amirauté



Ouvert 24h/24

Wifi 100% gratuit

Corsica Masters  
27 > 29 oct  
BASTIA

lundi **29** octobre



**9 h 00** Inscriptions gratuites du Trophée des Jeunes BNP Paribas



**BNP PARIBAS**  
La banque d'un monde qui change

**10 h 00** Cérémonie d'ouverture du Trophée des jeunes BNP Paribas  
Parties de 5'+3" • 15 000 € de prix en nature

**14 h 00** 1/4 de finale du Masters Grand Prix FFE

**17 h 00** 1/2 finale du Masters Grand Prix FFE  
suivie de la remise des prix du Trophée BNP Paribas

**NOUVEAU FORD B-MAX.**  
S'affranchir des contraintes.



A partir de  
**13990 €\***

\* Prix maximum TTC au 06/03/2012 du Ford B-MAX Ambiente 14 90 ch type 05-12 déduit d'une remise de 1 800 €. Consommation mixte (l/100 km) : 6,0. Rejet de CO<sub>2</sub> (g/km) : 139. Modèle présenté : B-MAX Titanium 1.0 EcoBoost 120 ch équipé des options Peinture métallisée Burnished Glow, Pack Panoramique Titanium, Pack Cui\*\*/Tissu, Pack Parking Plus et Audio Pack B Sony; prix déduit de la remise : 21070 €. Consommation mixte (l/100 km) : 4,9. Rejet de CO<sub>2</sub> (g/km) : 116. Offre non cumulable réservée aux particuliers pour tout achat de ces B-MAX neufs, du 01/10/2012 au 31/10/2012, dans le réseau Ford participant. \*\*Retrouvez sur ford.fr plus d'informations sur le cuir utilisé dans nos véhicules.



Allons plus loin  
ford.fr



5 étoiles  
au test EuroNcap

Retrouvez Ford France sur

**KYRN AUTO** RN 193 - 20600 FURIANI • Tél. 04 95 30 17 30 • [www.vo-corse.com](http://www.vo-corse.com)

R.P.  
PRÉSIDENT  
TRADITION



PRÉSIDENT  
TRADITION  
CORSE  
APPELLATION  
CORSE CONTRÔLÉE  
2011  
RÉSERVE DU PRÉSIDENT  
R.P.



Un vin alliant  
complexité aromatique  
et souplesse.

*Disponible aussi en bouteille 50cl*

GIL POUR L'AGENCE DEA - L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ - À CONSOMMER AVEC MODÉRATION.

Corsica Masters  
31 oct  
AIACCIU

mercredi **31** octobre



**9 h 00** Inscriptions gratuites du Trophée des Jeunes  
BNP Paribas



**BNP PARIBAS**  
La banque d'un monde qui change

**10 h 00** Cérémonie d'ouverture du  
Trophée des jeunes BNP Paribas  
Parties de 5'+3" • 15 000 € de prix en nature

**14 h 00** FINALE du Masters Grand Prix FFE  
Match Aller

**17 h 30** Remise des prix du Trophée BNP Paribas

**17 h 30** FINALE du Masters Grand Prix FFE  
Match retour suivie de la remise des prix  
et d'un banquet offert par

**Carrefour**   
Ajaccio Finosello

# Votre Centre Commercial

**Carrefour**   
Ajaccio Finosello

De 9h00 à 21h00  
Du lundi au samedi

 **800 places**



# agence du golfe

FNAIM

**l'immobiliari hè mistieru nostru**

## Agenzia di u golfu

Benoît TORRE • Etienne BASTELICA

à u vostru serviziu  
dipò u 1971



*Ogni transazzioni immobiliari  
Amministrazioni di patrimoni  
Gerenza di casamenti  
Lucazioni di staghjoni  
Sindacu di cupruprietà*

**3 scagni à u vostru serviziu**

111, corsu Napulì - 20090 Aiacciu - Tél. 04 95 22 19 09

12, corsu Pasquale Rossini - 20000 Aiacciu - Tél. 04 95 21 13 53

Purtichju Piaghja - 20166 Purtichju - Tél. 04 95 25 01 39

[www.agence-du-golfe.com](http://www.agence-du-golfe.com)  
[www.programme-immobilier-ajaccio.com](http://www.programme-immobilier-ajaccio.com)



## Fontaine à eau ZILIA 5G

L'eau de source Corse  
à portée de main !

- un système agréable et convivial
- une utilisation très simple
- idéale été comme hiver froide, ou chaude



### SARL FUNTANA CORSA

Le Spécialiste de la fontaine à eau Corse

Tel : 04.95.30.94.39

Fax : 04.95.30.94.52

[www.zilia5g.com](http://www.zilia5g.com)

# MARTELLI

AGENCE IMMOBILIÈRE

04 95 31 38 02

CIVITAS BASTIAE



SPÉCIALISTE  
DE LA LOCATION  
Appartements • Villas  
Bureaux • Locaux

Retrouvez toutes nos locations sur :  
[www.agencemartelli.com](http://www.agencemartelli.com)



## Boulangerie "Les Blés d'or"

Salon de thé

Restauration rapide

Banquet • Mariage • Communion

7, av. Emile Sari - 20200 Bastia

Tél. : 04 95 36 39 50



## HOTEL NAPOLEON

★★

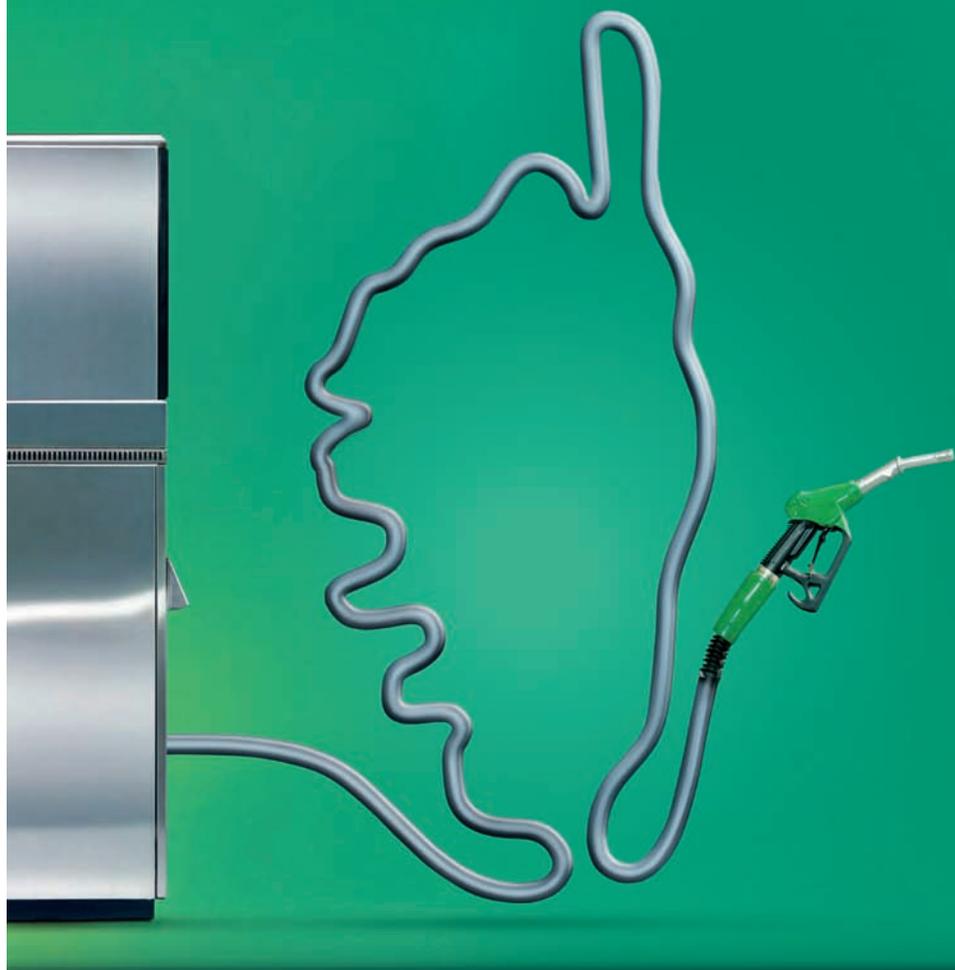
43 boulevard Paoli  
20200 BASTIA

Wifi gratuit • 1 suite  
[www.hotel-napoleon-bastia.fr](http://www.hotel-napoleon-bastia.fr)

Tél. : 04 95 31 60 30

Fax : 04 95 31 77 83

# Site in casa vostra !



# ViTO

ViTO CORSE 

*ViTO. Bienvenue, vous êtes chez vous.*

# Les têtes d'affiche

du Corsican Circuit



## **Artur JUSSUPOW** ALLEMAGNE - Elo 2608

*Il a appris à jouer aux échecs à l'âge de six ans, formé au Palais des Jeunes Pionniers à Moscou. Champion du monde cadet en 1977, il obtient, l'année suivante, le titre de Maître International et celui de grand maître en 1980. Il prend la deuxième place à son premier Championnat d'URSS en 1979. Il atteint la demi-finale du tournoi des Candidats en trois occasions : en 1986 (vaincu par Andrei Sokolov), 1989 (vaincu par Anatoly Karpov) et 1992 (vaincu par Jan Timman). Aujourd'hui c'est un professeur renommé, un auteur de livre d'échecs et toujours un grand compétiteur.*

## **Nigel SHORT** ANGLETERRE - Elo 2707

*Prodige des échecs, à 10 ans, Short attire l'attention des médias par une victoire contre Viktor Kortchnoï en partie simultanée. À 12 ans, il est le plus jeune participant au championnat britannique. Deux ans plus tard, à Chester en 1979, il est 1<sup>er</sup> du championnat britannique, ex æquo avec John Nunn et Robert Bellin, ce qui lui vaut sa première norme de maître international. Il devient le deuxième maître international le plus jeune de l'histoire, marquant 8/15 au célèbre tournoi d'Hastings 1979-1980. Il a participé à quatre championnats du monde junior entre 1980 et 1983, son meilleur résultat étant une 2<sup>e</sup> place derrière Garry Kasparov à Dortmund en 1980. Il décroche le titre de grand maître international en 1984, à l'âge de 19 ans, devenant le plus jeune grand maître de l'époque. Il part à l'assaut du titre de champion du monde en 1985 quand il se qualifie de justesse au tournoi interzonal de Bienne, ce qui fait de lui le premier candidat britannique. Joueur très charismatique et combatif, il est très sollicité par les organisateurs du monde entier. Sa forte personnalité est très visible lorsqu'il représente l'Angleterre aux AG de la FIDE (Fédération Internationale des Échecs).*



> suite page 24



DU BONHEUR POUR TOUS

Pour les déesses,

les super-héros,



ET LES SPORTIFS...

les rêveuses,

Découvrez toute la famille Coca-Cola sur [coca-cola.fr](http://coca-cola.fr)



Pour votre santé, pratiquez une activité physique régulière.  
[www.mangerbouger.fr](http://www.mangerbouger.fr)

©2011, The Coca-Cola Company, Coca-Cola, Coca-Cola light, Coca-Cola zero et la bouteille. Contour sont des marques déposées de The Coca-Cola Company.  
Coca-Cola Services France S.A.S au capital de 50 000 euros - 404 421 083 RCS Nanterre.

# PRIX Corsican Circuit 2012

## Classement général

1<sup>er</sup> prix : 15 000 €

2<sup>e</sup> prix : 7 000 €

3<sup>e</sup> et 4<sup>e</sup> prix : 3 500 €

Du 5<sup>e</sup> au 8<sup>e</sup> prix : 2 000 €

Du 9<sup>e</sup> au 16<sup>e</sup> prix : 900 €

## Prix Corse

1<sup>er</sup> 500 € - 2<sup>e</sup> 400 € - 3<sup>e</sup> 300 €

## Prix féminine

1<sup>er</sup> 500 € - 2<sup>e</sup> 400 € - 3<sup>e</sup> 300 €

## Prix jeune

1<sup>er</sup> 500 € - 2<sup>e</sup> 400 € - 3<sup>e</sup> 300 €

## Prix vétéran

1<sup>er</sup> 500 € - 2<sup>e</sup> 400 € - 3<sup>e</sup> 300 €

## Prix par catégorie elo

2400/2499 : 1<sup>er</sup> 600 € • 2<sup>e</sup> 400 € • 3<sup>e</sup> 200 €

2300/2399 : 1<sup>er</sup> 600 € • 2<sup>e</sup> 400 € • 3<sup>e</sup> 200 €

2200/2299 : 1<sup>er</sup> 600 € • 2<sup>e</sup> 400 € • 3<sup>e</sup> 200 €

2100/2199 : 1<sup>er</sup> 500 € • 2<sup>e</sup> 350 € • 3<sup>e</sup> 200 €

2000/2099 : 1<sup>er</sup> 500 € • 2<sup>e</sup> 350 € • 3<sup>e</sup> 200 €

1900/1999 : 1<sup>er</sup> 400 € • 2<sup>e</sup> 250 € • 3<sup>e</sup> 150 €

1800/1899 : 1<sup>er</sup> 400 € • 2<sup>e</sup> 250 € • 3<sup>e</sup> 150 €

1700/1799 : 1<sup>er</sup> 400 € • 2<sup>e</sup> 250 € • 3<sup>e</sup> 150 €

1600/1699 : 1<sup>er</sup> 300 € • 2<sup>e</sup> 200 € • 3<sup>e</sup> 100 €

1500/1599 : 1<sup>er</sup> 300 € • 2<sup>e</sup> 200 € • 3<sup>e</sup> 100 €

1000/1499 : 1<sup>er</sup> 300 € • 2<sup>e</sup> 200 € • 3<sup>e</sup> 100 €

Non classé : 100 €



**LORENZI-GARSI**

Agence Générale  
email : [agence.lorenzi@axa.fr](mailto:agence.lorenzi@axa.fr)

**TOUTES ASSURANCES  
PLACEMENTS - RETRAITE  
CONTRATS VIE  
COMPLÉMENTAIRE SANTÉ  
CRÉDITS**

9, bd JEAN ZUCCARELLI - BP 333 - 20297 BASTIA CÉDEX

**TÉL. : 04 95 34 20 20 - FAX : 04 95 32 68 50**

Jardin service  
SARL

# FOURNY

Route de l'aéroport  
**20290 BORGIO**

Tél. : 04 95 38 31 36  
Fax : 04 95 36 13 58

**COMPTOIR Habitat.fr**

Feu Déco Cuisine Dressing

COULISSE : L'ATELIER SEDAP  
Luminaires et décoration : L'Atelier SEDAP  
Sol stratifié : PERGO  
Cheminées : PHILIPPE

**Comptoir du plâtre**

Cheminée & Cuisine - Décoration & Luminaire - Parquet & Stratifié - Dressing

B.P. 655 - Z.I. de BASTIA

Tél. : 04 95 59 27 00 - Fax : 04 95 59 27 01

www.comptoirhabitat.fr - infos@comptoirhabitat.fr

*Hotel*

*Univers*

Face à la poste  
à 100 m de la gare et du port  
Chambres tout confort

3, avenue Maréchal Sebastiani - 20200 Bastia  
Tél : 04 95 31 03 38 - fax : 04 95 31 19 91

**SRP PRO**

TERRASSEMENT, VRD, DÉMAQUISAGE

Route de la mer  
20240 GHISONACCIA

Mail : srp.prod@orange.fr

**Tél./fax 04 95 36 22 38**

**CASANU** In core di l'anima corsa  
Fattu in Corsica, cu latte corsu

**Au cœur de l'âme corse**  
Fabriqué en Corse, avec du lait corse

S.N.C. SOCIÉTÉ FROMAGÈRE CORSE - LIEU-DIT MICCOLA-PORETTA - ROUTE DE PINETTO 20290 - LUCCIANA

**MAPICO**  
Piscines Coques Polyester

Les 4 chemins - Imm Gemellus • 20137 Porto-Vecchio  
**Tél. 06 69 50 01 54 - Fax 04 95 72 04 95**  
www.sarlmapico.com - mapico.piscine@orange.fr



# LES EFFECTIFS

2011/2012

Illustration de la vitalité des clubs insulaires, ce top des clubs de la saison sportive 2011/2012 (plusieurs centaines d'associations concernées). 3 clubs corses dans les 4 premiers et égalité parfaite entre Bastia et Ajaccio !

## Top Clubs

1	Corsica Chess Club	1699
2	Échecs Club Ajaccien	1699
3	Marseille Échecs	1314
4	Échiquier Grand Sud	876
5	Club Échiquier du Nord	823
6	Échiquier de l'Ouest Saint-Paul	745
7	Échiquier Niçois	738
8	Échiquier Lédonien	720
9	C.E. de Villepinte	639
10	C.E. de Bois Colombes	616
11	C.E l'Hermitage les Hauts	612
12	Clichy-Échecs-92	549
13	Lyon Olympique Échecs	473
14	Échecs Club du Fium'Orbu	450
15	Stanislas Échecs	440
16	C.E. Meximieux	421
17	Échecs Club Montpellier	412
18	C.E. de l'Étang Salé	397
19	Échiquier Nîmois	365
20	C.E. Strasbourg	360

## ISULACCIU CONSTRUCTION

06 12 03 95 00



Abbazia  
20243 Prunelli di Fiumorbu  
henristolfi@gmail.com



*Michèle Fratani*

BIJOUTERIE - JOAILLERIE

Poiray • Piaget • Dinh Van  
Boucheron • Pomellato • Van Cleef

38, bd Paoli - 20200 BASTIA - Tél. 04 95 31 46 52



**Cabinet BONIFACI H. et J.M.**

Agents généraux

**ASSURANCES • EPARGNE • BANQUE**

3, avenue Emile Sari • 20200 BASTIA  
Tél. 04 95 31 07 93 • Fax : 04 95 31 81 31  
e-mail : agence.henribonifaci@axa.fr

Immeuble U Lodu - Route de Bastia • 20217 ST-FLORENT  
Tél. 04 95 37 03 49 • Fax : 04 95 37 05 40



SHIFT\_

NISSAN  
JUKE

# L'OFFRE **TOUT EN 1** NISSAN JUKE

3 ANS | DE FINANCEMENT<sup>(1)</sup>

3 ANS | D'ENTRETIEN<sup>(1)</sup>

3 ANS | DE GARANTIE<sup>(1)</sup>

À PARTIR DE

**159 €**  
/MOIS<sup>(2)</sup>

Location Longue Durée sur 36 mois  
avec un premier loyer de 3 875,15 €  
suivi de 35 loyers à 159 €



- Climatisation • Système Audio CD / Connexion MP3
- Vitres électriques avant et arrière • Fermeture et ouverture centralisées des portes
- Siège conducteur et volant réglable en hauteur

Nissan. Innovation that excites.

## NISSAN CORSE

[www.nissan-corse.com](http://www.nissan-corse.com)

**BASTIA** : RN 193 - 20600 BASTIA - Tél. 04 95 55 34 00

**AJACCIO** : Lieu-dit Pernicaggio - 20167 SARROLA CARCOPINO - Tél. 04 95 78 50 18

Pour plus d'informations, rendez-vous sur [www.nissan.fr](http://www.nissan.fr)

**CHANGER\_ Innover autrement.** (1) Pack Révisions 3 ans pour un kilométrage maximum de 45 000 km offert dans le cadre de cette offre exclusivement, comprenant la prise en charge des opérations d'entretien prévues dans le carnet d'entretien (pièces et main d'œuvre comprises, hors pièces d'usure et pneumatiques) suivant modalités et restrictions prévues aux conditions générales du Pack Révisions (disponibles sur [www.nissan-offres.fr](http://www.nissan-offres.fr)). Assistance et garantie constructeur 3 ans limitées à 100 000 km (voir conditions détaillées dans le carnet de garantie du véhicule). (2) Exemple pour un Nissan JUKE Voile 1.6L 117 ch neuf en Location Longue Durée sur 36 mois pour un kilométrage maximum de 45 000 km. Restitution du véhicule chez votre concessionnaire en fin de contrat, avec paiement des frais de remise en état standard et des kilomètres supplémentaires. Sous réserve d'acceptation par Fiat - S.A. au capital de 61 000 000 € - 14, avenue du Pavé Neuf 93160 Noisy-le-Grand - SIREN 702 002 221 RCS Bobigny. **Modèle présenté** : Nissan JUKE avec Ministry of Sound 1.6L 117 ch, en Location Longue Durée avec un premier loyer de 5 104,20 € et 35 loyers de 250,25 €. Offre réservée aux particuliers, non cumulable avec d'autres offres, valable du 01/10/12 au 30/11/12 chez les Concessionnaires NISSAN participants. NISSAN WEST EUROPE SAS au capital de 5 610 475 €. RCS Versailles n° 9 899 808 174 - Z.A. du Parc de Plessisoup - 8, avenue Jean d'Albent - 78104 Trappes Cedex.

**Consommations (l/100km) : urbaine : 7,7 ; extra-urbaine : 5,1 ; mixte : 6,0. Emissions CO<sub>2</sub> (g/km) : 139.**

# OPERA BOUFFE

Trattieur



# Opera

*Bouffe*

7, bd Paoli  
20200 BASTIA

**04 95 31 37 46**

DOMAINE

# Orenga de Gaffory

C'est la passion des Hommes et leur savoir faire qui permet à la Terre d'exprimer toutes ses qualités. Plus que l'histoire d'un vignoble, le Domaine Orenga de Gaffory est l'histoire d'une famille et d'un terroir.

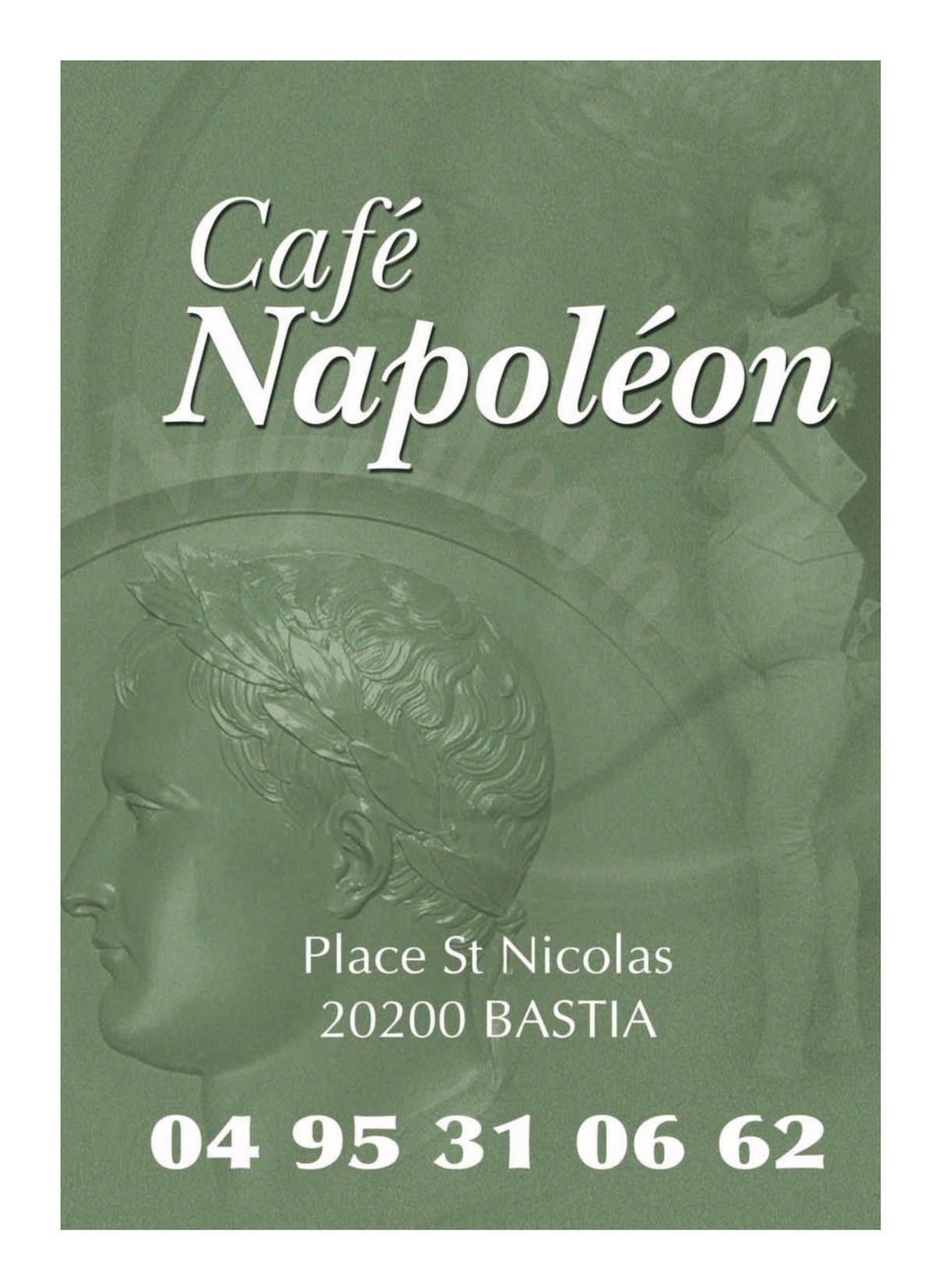


vers Nonza - Cap Corse

vers Saint-Florent

vers Bastia - Patrimonio

Domaine Orenga de Gaffory - Lieu dit Morta Majo - 20253 Patrimonio  
Tél : 04 95 37 45 00 - [www.domaine-orengadegaffory.com](http://www.domaine-orengadegaffory.com)



*Café*  
*Napoléon*

Place St Nicolas  
20200 BASTIA

**04 95 31 06 62**

# Les têtes d'affiche

*du Corsican Circuit*

**Etienne BACROT**

FRANCE - Elo 2705



*Champion du monde des moins de 10 ans à Bratislava en 1993, il récidive en moins de 12 ans à Sao Laurenço (Brésil) ainsi qu'en partie rapide à Paris en 1995. Il devient, la même année, maître international.*

*Il a remporté le championnat de France individuel à six reprises. En 2004, il réalise une performance*

*parfaite de 11 points sur 11 au championnat de France par équipes avec le NAO Chess Club, ce qui lui permet de devenir le premier Français à passer la barre des 2 700 Elo.*

*En août 2008, il doit faire face au prodige alors âgé de 17 ans, Maxime Vachier-Lagrave, champion de France en titre, qu'il réussit tout de même à battre aux blitz de départage pour se procurer son 6<sup>e</sup> titre national.*

*En février 2009, Étienne Bacrot remporte l'Open Aeroflot à Moscou, considéré par beaucoup comme le plus fort open du monde. En octobre 2010, il finit troisième du super tournoi de Nanjing en battant, entre autres, le champion du monde Viswanathan Anand.*

> suite page 28

# Vos magasins **E.LECLERC**



*partenaires  
de vos loisirs*



**Chez E.Leclerc vous savez que  
vous achetez moins cher.**



# TOP LIGUES

Corse : 300 000 habitants...

1	Ile de France	10858
2	Corse	5907
3	La Reunion	3161
4	Pays-de-Loire	3158
5	Provence	2974
6	Côte d'Azur	2903
7	Lyonnais	2834
8	Bretagne	2655
9	Lorraine	2577
10	Alsace	2530
11	Aquitaine	2421
12	Centre Val-de-Loire	2094
13	Midi-Pyrénées	1947
14	Languedoc	1877
15	Dauphiné-Savoie	1622
16	Nord-Pas de Calais	1615
17	Franche-Comté	1487
18	Basse-Normandie	1461
19	Haute-Normandie	1295
20	Picardie	879
21	Poitou-Charentes	851
22	Champagne-Ardenne	850
23	Bourgogne	630
24	Limousin	516
25	Martinique	480
26	Auvergne	395
27	Guadeloupe	351
28	Guyane	101
29	Polynésie	31



## Imprimerie du Fium'Orbu

Publicité | Signalétique  
Création Graphique | Sites Internet

Affiches, flyers, dépliants, brochures, panneaux, textiles, banderoles, etc...

1972 - 2012  
40 ans d'expérience

ZI de Migliacciaru - 20243 PRUNELLI DI FIUM'ORBU  
Tél. 04 95 56 09 98 - [www.imprimeriefiumorbu.com](http://www.imprimeriefiumorbu.com)

## Location de châpiteaux



VOTRE PARTENAIRE ÉVÉNEMENTIEL

Tél : 04 95 38 39 91  
[www.chapiteaux-tag.com](http://www.chapiteaux-tag.com)



Bonbons  
Biscuits  
Glaces  
Boissons

Qui dit confiserie  
dit... **Bracceoni**

Zone d'activités U Tacone - 20620 BIGUGLIA  
Tél. : 04 95 30 70 15 - Fax : 04 95 30 70 73




Place du Fort Laeroix  
Derrière le Palais de Justice  
Tél. 04 95 32 30 64

20200 BASTIA  
Fax 04 95 34 15 51

LE TALENT EST HÉRÉDITAIRE



SATELIS 125  
le scooter par PEUGEOT

ASSURANCE  
20024 - 1000  
PLIP  
SATELIS  
PEUGEOT

# DEMEURES CORSES

**BÂTISSEUR DURABLE**

**1<sup>er</sup> constructeur régional  
de maisons individuelles**



Médaille d'Or et Prix Spécial du Jury,  
Challenge 2012 de l'Innovation  
de l'Union des Maisons Françaises



- Leader de la BBC en Corse
- Maisons à très haute performance environnementale
- Accompagnement et produits personnalisés
- Membre du réseau La Maison Abordable

[www.demeurescorses.com](http://www.demeurescorses.com)

Flasher pour accéder



à notre site internet

**2A**

+33 (0)4 95 10 61 61

[ajaccio@demeurescorses.com](mailto:ajaccio@demeurescorses.com)

**2B**

+33 (0)4 95 58 44 44

[bastia@demeurescorses.com](mailto:bastia@demeurescorses.com)

# Les têtes d'affiche

*du Corsican Circuit*

## **Maxime VACHIER-LAGRAVE** FRANCE - Elo 2705



*Il est l'un des plus jeunes grands maîtres de l'histoire des échecs obtenant le titre à 14 ans, en 2005. Le 25 août 2007, il devient, à 16 ans, champion de France en battant Vladislav Tkachiev au départage. Fin juillet 2009, il remporte, seul et invaincu, le tournoi de grands maîtres du 42<sup>e</sup> Festival international d'échecs de Bienne avec 6 pts sur 10, devant Vasily Ivanchuk, Aleksandr Morozevitch et Boris Gelfand. C'est la première fois qu'un Français gagne un tournoi de catégorie aussi élevée.*

*Le 3 novembre 2009, il devient champion du monde junior, avec 10,5/13, lors du championnat organisé en Argentine, 21 ans après le titre remporté par Joël Lautier. Il est de nouveau champion de France en 2011 et 2012.*

## **Loek VAN WELY** PAYS-BAS - Elo 2688

*Le Grand maître international néerlandais est sextuple champion de son pays. Il apprend les échecs à l'âge de 4 ans, et, dès les années 80, s'affirme comme l'un des plus grands espoirs mondiaux.*

*Il remporte de nombreux tournois dans les années 1990, comme le New York Open en 1996, le mémorial Rubinstein en 1999. En 1997, il atteint les quarts de finale du championnat du monde.*

*Meilleur joueur néerlandais, il fait encore partie de l'élite mondiale.*



# L'atelier

\* Cyrille Pelliccia  
architecte\*\*

3 rue du Commandant l'Herminier  
20200 - Bastia  
tel. 04 95 55 63 62 / fax. 09 70 62 20 09  
tel port. 06 11 95 74 81  
contact@latelier-pelliccia.fr  
www.latelier-pelliccia.fr

\*\* diplômé d'état et habilité à la maîtrise d'œuvre



# SCT

SOCIETE ■ CORSE ■ TRAVAUX

Travaux Publics - Génie Civil - Routes - Sols Sportifs  
RN 200 - 20270 ALERIA Tél : 04.95.56.51.60 Fax : 04.95.56.22.97

D'INTENSES PERFORMANCES  
NE SONT PAS DUES AU HASARD



Alliant design racy et fonctionnalités optimales la nouvelle Kia Ceed est le véhicule parfait pour valoriser votre entreprise. Elle dispose également des dernières CI, technologies pour assurer votre confort et votre sécurité. Eco-dynamisme : la nouvelle compacte présente une faible consommation de carburant (à partir de 3,7l/100km<sup>1</sup>) pour un montant de TVA minimum, et un taux de rejet de CO<sub>2</sub> parmi les plus faibles de sa catégorie (à partir 97g/ km<sup>1</sup>). Conçue pour vous offrir une sécurité maximale et le meilleur de ses performances durablement : la nouvelle Kia Ceed bénéficie de notre garantie 7ans.

**7** KIA ecoDYNAMICS

www.entreprise.kia.fr

**KIA**  
ENTREPRISE

**Kia Motors CFAUTOS**  
RN 193 20600 FURIANI - Tél. 04 95 39 19 71

# Les Huîtres de Diana

Marque déposée - produite par Sarl Etang de Diana



Rares... Précieuses... Les Huîtres Nustrale di Diana  
*Nustrale di Diana*



BP 1 - Etang de Diana • 20270 ALERIA  
etangdiane@wanadoo.fr

Tél. : 04 95 57 02 53 • Fax : 04 95 57 07 93

# RENAULT



## Ginanni

Centre ville  
35, rue César Campinchi  
20200 Bastia  
**04 95 34 96 96**

## Station Elf

Fangu  
Bd du Fangu  
20200 Bastia  
**04 95 32 42 00**



# Gandolfi

Avenue Sampiero Corso • 20600 BASTIA  
Tél. 04 95 30 15 15 • Fax : 04 95 30 15 14  
tonygandolfi@gmail.com

POINT FORT  
**FICHET**  
*Vous êtes sûrs de nous.*  
BASTIA PROTECTION

*Votre conseiller  
en sécurité*

- Serrure de haute sûreté
- Bloc-porte blindé
- Alarme et télésurveillance
- Coffre domiciliaire et industriel
- Contrôle d'accès
- Vidéo surveillance
- Automatisme de portail
- Dépannage toutes serrures
- Porte de garage



Concentré de sécurité

20, av. Emile Sari - 20200 BASTIA  
Tél. : 04 95 32 28 80 - Fax : 04 95 32 55 87

e-mail : BASTIA-PROTECTION2@wanadoo.fr  
[www.bastiaprotection.com](http://www.bastiaprotection.com)

Toute l'actualité échiquéenne corse sur  
**[www.corse-echecs.com](http://www.corse-echecs.com)**

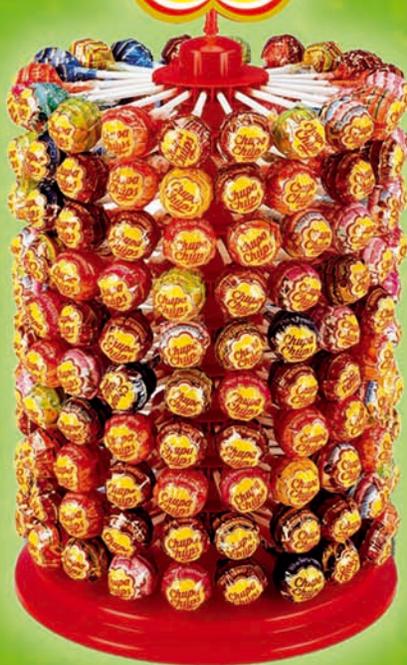
**Chupa  
Chups**



Avec Chupa  
fais une pause  
fun  
et sympa...

**Chupa  
Chups**

Il y en a  
pour tous  
les goûts !



**POUR ETRE EN FORME, DEPENSE-TOI BIEN**

[www.mangerbouger.fr](http://www.mangerbouger.fr)

# Les têtes d'affiche

*du Corsican Circuit*

**Laurent FRESSINET** FRANCE - Elo 2702



*Il fait partie de cette génération qui a propulsé la France au 4<sup>e</sup> rang mondial des nations en 2006.*

*Deux fois vice-champion du monde des jeunes (minimes et cadets), Laurent Fressinet a remporté plusieurs tournois internationaux, tels le Grand-Prix d'échecs du Sénat (Paris), le Grand-Prix d'échecs d'Aix-en-Provence. Il est aussi vice-champion de France indivi-*

*duel 2004 et 2006 et champion de France de blitz 2007. Il est grand maître international depuis 2000.*

*Champion d'Europe des clubs avec le NAO Chess Club en 2003 et 2004, il a aussi été classé troisième au Championnat d'Europe par équipes en 2005, en battant notamment l'équipe de Russie, pour la première fois de l'histoire.*

*Au 1<sup>er</sup> janvier 2011, avec un classement Elo de 2 707, il est le 3<sup>e</sup> joueur français et le 35<sup>e</sup> mondial. Il remporte à Belfort, le 21 août 2010, le titre de champion de France après avoir battu Romain Édouard en match de départage. Son épouse Almira Skripchenko venait d'obtenir le titre féminin la veille.*

*En 2012, il termine 2<sup>e</sup> au championnat d'Europe d'échecs individuel à Plovdiv.*

La Classe A



Mercedes-Benz

**Garage Paoli Joseph** - Ligne directe Eric FOURMY - 06 23 82 85 58  
Saint-Pancrace - Route Nationale 193 - 20600 FURIANI - Tél. 04 95 30 95 95



**ucar**  
LOCATION DE VÉHICULES

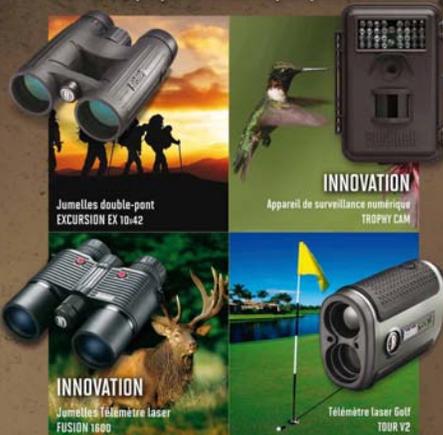
LOUER  
C'EST  
RESTER  
LIBRE

RN 193 • VALROSE • 20290 BORGIO  
Tél. 04 95 35 10 10

**Bushnell**

Retrouvez-nous  
au Salon  
Fall B - Alpes C  
Stand C-47

Le N°1 de l'optique de loisirs depuis plus de 60 ans



Jumelles double-pont  
EXCURSION EX 10x42

INNOVATION  
Appareil de surveillance numérique  
TROPHY CAM

INNOVATION  
Jumelles Télémètre Laser  
FUSION 1800

Télémètre Laser Golf  
TOUR V2

**pierOptiQue**  
cc Leclerc Ghisonaccia

# e-Kip Méditerranée

Aéroport de Bastia-Poretta - BP 7 - **20290 LUCCIANA**  
**04 95 59 27 59**

# WELDOM BIGMAT Méoni Frères

*MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION • FABRIQUE D'AGGLOMÉRÉS • BÉTON PRÊT À L'EMPLOI*

RN 198 - **20240 GHISONACCIA**  
**04 95 56 06 16**

# LA CALÈCHE

*RESTAURANT, PIZZERIA, CRÊPERIE • PIZZA À EMPORTER*

**SOLENZARA**  
**04 95 57 40 30**

# SAS H. FERRANDI

*LIVRAISON À DOMICILE, FOD, CARBURANTS, LUBRIFIANTS*

Avenue de la Libération - **BORGO**  
**04 95 58 97 97**

## Boutique LOVE

Madame Fleurquin Claude  
Prêt-à-porter féminin

40, bd Paoli - **BASTIA**

**04 95 32 22 52**

## Boutique EMMANUELLA

Prêt-à-porter

Centre Commercial Hyper U - RN 193

**BASTIA**

**04 95 33 75 55**

## A BUTTEGA DI A MANDRIA

Produits corses, dégustation, bar à vins

Quartier u Palazzu - **SOLENZARA**

**04 95 31 59 35**

## U ROSUMARINU

Camping, snack, pizzeria

Route de Bavella - **SOLENZARA**

**04 95 57 47 66**

**06 11 02 94 86**

## DOUGLAS

Parfumerie

45, bd Paoli

**BASTIA**

**04 95 31 01 82**

## CORSE GRAVURE ET TROPHÉES

Coupes, médailles et trophées

15, bd Auguste Gaudin

**BASTIA**

**04 95 32 50 85**

## PARRA GEORGES

Entretien piscines, réparations

**PRUNELLI DI FIUMORBU**

**06 33 79 13 09**

## BOUTIQUE DJINN'S

Prêt-à-porter - Chaussures - Maillots de bain

**SOLENZARA**

**04 95 57 42 13**

## VULCO

Centre Services Automobile

Lieu-dit Abatesco

**SERRA DI FIUMORBO**

**04 95 35 32 15**

## RÉSIDENCE U VENIQUI

Résidence de vacances en bord de mer... Piscine, bar, restaurant...

Favone - **STE LUCIE DE PORTO VECCHIO**

**04 95 73 20 02**

## Pressing TOUT À SEC

Nettoyage à sec, travail soigné

5, av Émile Sari - **BASTIA**

**04 95 32 05 07**

## RESTAURANT U CARADELLU

Spécialités poissons et cuisine corse

**BRAVONE**

**04 95 59 02 85**

Création — Edition — Signalétique — Événementiel — Multimédia

**AGEP**

Agence Conseil en Création et Communication

Quelques références : Brasserie Pietra - CCM Airlines - Collectivité Territoriale de Corse  
Miel de Corse-Mele di Corsica - Mutuelle Familiale de la Corse - Station grand Site OTA-PORTO - CG 28  
Syndicat des oléiculteurs de Corse - Conservatoire du Littoral - Magazine YATOU...

0, rue Saint-Jean - 20200 Bastia  
Email : info@agep.com  
Tél : 04 95 31 59 31  
Fax : 04 95 31 59 27

Assoc. **CGG**



## COFFRET AIR CORSICA

AVION + VOITURE + HÔTEL

### *Séjour tout compris*

NOUS AVONS SÉLECTIONNÉ POUR VOUS  
DES HÔTELS DE CHÂRME (3\*\*\*, 4\*\*\*\* et 5\*\*\*\*\*\*) ET  
DES RESTAURANTS GASTRONOMIQUES, DES LIEUX AUTHENTIQUES  
DANS TOUTE LA CORSE POUR RENDRE VOTRE SÉJOUR INOUBLIABLE.

La Belvédère\*\*\*



Les Bergeries de Palombaggia\*\*\*\*



Le Cala Rossa\*\*\*\*



Le Capo Rossu\*\*\*\*



La Castel Brando\*\*\*



Chez Charles\*\*\*\*



Le Dolce Vita\*\*\*\*



Le Domaine de Murto\*\*\*\*\*



L'Eden Park\*\*\*\*



La Goltu\*\*\*\*



La Miramio\*\*\*\*



Les Moutettes\*\*\*\*



Le Palm Beach\*\*\*\*



Le Porta Rossa\*\*\*\*



Le Pinello\*\*\*\*



La Roya\*\*\*



La Signoria\*\*\*\*\*



La Villa\*\*\*\*



Séjours tout compris à partir de 299€TTC\*

Retrouvez toutes nos offres sur [aircorsica.com](http://aircorsica.com)

Tél. 0825 35 35 35 (0,15€/min) - [commercial@aircorsica.com](mailto:commercial@aircorsica.com)

Retrouvez-nous sur [f](https://www.facebook.com/AirCorsica) AirCorsica et sur [@air\\_corsica](https://www.instagram.com/air_corsica)



CERCLE DES  
GRANDES  
MAISONS  
CORSES

**AIR CORSICA**

\*Offre Air Corsica Voyages, 3U/2N à partir de 299€ TTC par personne, base 2 personnes, comprenant : le billet d'avion aller-retour au départ de Lyon, Nice et Marseille vers la Corse, (train de service inclus) + la location de voiture cat. B + 2 nuits en chambre double avec petit déjeuner. Tous les prix et conditions par lit. 0825 35 35 35 (0,15€/min). Sous réserve de disponibilité. Veuillez vérifier la distance entre votre aéroport d'arrivée et votre hôtel. Offre valable du 1<sup>er</sup> au 30 avril et du 2 octobre au 31 décembre 2012. Photo non contractuelle. © RICS Air Corsica Ajaccio B 349 638 395 - Air Corsica Voyages SARL - LI 02A.06.0003. Garantie financière : Crédit Agricole de la Corse, 1, Av. Napoléon II, 20000 Ajaccio. Assurance RC : GAN Eurocourtage - 4-6 Ave d'Alba, 92033 La Defense Cedex, © Cridit photos : Le Cercle des Grandes Maisons CorSES.

# OFFRE DE LANCEMENT IRRÉSISTIBLE

NOUVELLE RENAULT CLIO **GARANTIE 5 ANS** OU 100 000 KM<sup>(1)</sup>

**5**  
ANS GARANTIE  
100 000 km



(1) Au premier des deux termes atteint. Garantie 5 ans comprenant 2 ans de garantie contractuelle et 3 ans d'extension de garantie limitée à 100 000 km - prestations assurées apr Renault S.A.S. - 13-15 qua Alphonse Le Gallo 92513 Boulogne-Bilancourt Cedex. Offre réservée aux particuliers dans les points de vente du réseau Renault jusqu'au 31 décembre 2012. Modèle présenté avec l'option jantes alliage 17" Orenalic, commercialisée avant fin 2012. 5 étoiles Euro NCAP\*\*. RENAULT QUALITY MADE : la qualité par Renault.



**DORIA AUTOMOBILES S.A.S**  
Av. de la Libération - Lupino - Tél. 04 95 30 13 00  
[www.doria-auto.fr](http://www.doria-auto.fr)



# PROFITEZ DU TARIF RÉSIDENT DE JOUR COMME DE NUIT !

**146€**  
TTC\*  
**LE JOUR**

**UNE VOITURE  
+ UN PASSAGER**  
(ALLER RETOUR)

**216€**  
TTC\*  
**LA NUIT**

**UNE VOITURE  
+ UN PASSAGER  
+ UNE CABINE INTERNE**  
(ALLER RETOUR)

\* Nos tarifs résidents sont fixes et garantis toute l'année...  
pas de mauvaise surprise avec Corsica Ferries



[corsicaferries.com](http://corsicaferries.com)

A VOSTRA CUMPAIGNIA !



Rejoignez-nous



# FUSELLA

CONSTRUCTIONS METALLIQUES

20290 BORG0

TEL 04 95 58 91 58 FAX 04 95 30 77 81

[fusella.cm@wanadoo.fr](mailto:fusella.cm@wanadoo.fr)



# CHECK LES ECHECS !

PARTAGEZ VOTRE PASSION POUR LES ECHECS AVEC BNP PARIBAS,  
PARTENAIRE OFFICIEL DE LA FEDERATION FRANÇAISE DES ECHECS.



DAMIEN, 18 ANS  
FOU DE LA CONTRE-ATTAQUE



**BNP PARIBAS** | La banque et l'assurance d'un monde qui change

[bnpparibas.net](http://bnpparibas.net)